



**Постоянный форум по вопросам
коренных народов**

Седьмая сессия

Нью-Йорк, 21 апреля — 2 мая 2008 года

Пункты 8, 9 и 10 предварительной повестки дня*

**Сохраняющиеся приоритеты и тематика
и последующая деятельность**

**Будущая работа Постоянного форума, включая
новые вопросы**

**Проект повестки дня восьмой сессии Постоянного
форума**

**Сохраняющиеся приоритеты и тематика, будущая
работа и проекты решений Постоянного форума**

I. Сохраняющиеся приоритеты и тематика

A. Дети и молодежь коренных народов

1. Постоянный форум приветствует признание Детским фондом Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) важного вклада детей и молодежи коренных народов в развитие своих местных общин и в обеспечение эффективной реализации планов по их адаптации к изменению климата и смягчению последствий климатических изменений. Форум настоятельно призывает ЮНИСЕФ продолжать повышать информированность общественности о воздействии климатических изменений на положение детей и молодежи коренных народов и просит, чтобы Фонд обеспечивал полноценное участие молодежи коренных народов в обсуждении проблем экологии и путей их разрешения в соответствии со статьей 12 Конвенции о правах ребенка.

2. Постоянный форум выражает свою признательность Молодежному активу представителей коренных народов и призывает молодежных активистов и впредь принимать полноценное участие в работе сессий форума, а также в работе других представительных органов, отстаивающих права коренных народов. Форум предлагает своему секретариату и Группе по делам молодежи Де-

* E/C.19/2008/1.



партамента по экономическим и социальным вопросам Организации Объединенных Наций продолжать оказывать содействие участию молодежных активистов в работе его ежегодных сессий.

В. Второе Международное десятилетие коренных народов мира

3. Постоянный форум приветствует принятие Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов в качестве важного достижения второго Международного десятилетия коренных народов мира.

4. Постоянный форум также приветствует недавнее принятие Группой Организации Объединенных Наций по вопросам развития руководящих указаний в области решения проблем коренных народов, которые будут служить нормативной базой для работы Организации Объединенных Наций на низовом уровне и будут способствовать достижению целей и задач Десятилетия, а также осуществлению Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов. Форум рекомендует системе Организации Объединенных Наций подкрепить принятые руководящие указания разработкой программы действий в этой области и призывает сообщество доноров предоставлять ресурсы на эти цели. Форум также призывает Межучрежденческую группу поддержки по вопросам коренных народов пересмотреть и переработать руководящие указания с учетом принятия Декларации о правах коренных народов.

5. Постоянный форум отмечает полезную работу, которая проводится общинами и организациями коренных народов благодаря помощи, оказываемой целевым фондом в поддержку второго Международного десятилетия коренных народов мира, и выражает свою глубокую признательность государствам, которые вносят взносы в этот фонд. Вместе с тем Форум выражает сожаление по поводу сокращения объема средств, выделяемых на оказание помощи в виде грантов, несмотря на увеличение количества предложений по реализации различных проектов. Поэтому Форум настоятельно призывает все государства, учреждения и фонды Организации Объединенных Наций, а также других доноров вносить щедрые взносы в целевой фонд в поддержку второго Международного десятилетия.

6. Постоянный форум принимает к сведению декларацию Международного форума женщин коренных народов, который состоялся недавно в Лиме с 13 по 16 апреля 2008 года, и рекомендует учреждениям Организации Объединенных Наций, донорам и государствам проявить свою солидарность и сотрудничество в деле подготовки к очередному Международному форуму женщин коренных народов, который состоится в Колумбии в 2011 году.

II. Будущая работа Постоянного форума

7. Постоянный форум приветствует создание в Боливии в 2006 году национального совета по налаживанию диалога между коренными народами и системой Организации Объединенных Наций. Форум отмечает, что работа консультативной группы осуществляется в соответствии с мандатом Форума, и поэтому рекомендует распространить этот хороший пример в других странах в

соответствии с Декларацией Организации Объединенных Наций о правах коренных народов.

8. Постоянный форум рекомендует страновым группам Организации Объединенных Наций привлекать членов Форума к участию в диалоге с коренными народами.

9. Постоянный форум отмечает предложение о развертывании информационной кампании под девизом «Жизнеутверждающая роль спорта и культуры» в рамках проведения Всемирных игр и спортивных соревнований коренных наций, которые состоятся в августе 2012 года в Виннипеге, Канада. Форум призывает коренные народы, нации и государства-члены оказывать содействие дальнейшему развитию спорта, народных игр и культуры.

10. Постоянный форум приветствует доклад о Международном семинаре «Перспективы взаимодействия между коренными народами и промышленными компаниями» (E/C.19/2008/5/Add.1), состоявшемся в Салехарде, Российская Федерация, 2 и 3 июля 2007 года, который был организован совместно администрацией Ямало-Ненецкого автономного округа, Ассоциацией коренных малочисленных народов Севера, Сибири и Дальнего Востока Российской Федерации и секретариатом Постоянного форума по вопросам коренных народов при поддержке Общественной палаты Российской Федерации, и призывает государство целиком поддержать и одобрить вынесенные на нем рекомендации.

11. Постоянный форум постановляет назначить участников Форума Карлоса Мамани Кондори, Элису Канки Мольо и Павла Сульяндзигу специальными докладчиками для проведения исследования по вопросам взаимодействия между коренными народами и корпорациями, которое не повлечет за собой финансовых последствий. Это исследование призвано изучить существующие механизмы и практику, проанализировать политику в отношении коренных народов, выявить полезную практику и представить доклад на восьмой сессии Форума в 2009 году. Форум призывает представителей коренных народов, государства, корпорации, международные финансовые учреждения и подразделения системы Организации Объединенных Наций, в частности Программу развития Организации Объединенных Наций и Бюро по Глобальному договору, оказать активное содействие работе специальных докладчиков.

12. В отношении пункта 139 доклада о работе своей шестой сессии (E/2007/43) Постоянный форум призывает правительства, организации коренных народов, региональные администрации и органы местного самоуправления стран региона Арктики принять активное участие в дискуссии по региону Арктики на его восьмой сессии. Форум настоятельно призывает совет попечителей Фонда добровольных взносов для коренного населения уделять особое внимание рассмотрению заявлений участников из числа представителей коренных народов региона Арктики.

13. Постоянный форум принимает к сведению доклад о Международном семинаре по проблемам коренных народов и охраны окружающей среды, состоявшемся в Хабаровске, Российская Федерация, в сентябре 2007 года, который был организован совместно администрацией Хабаровского края, Ассоциацией коренных малочисленных народов Севера, Сибири и Дальнего Востока Российской Федерации и секретариатом Постоянного форума по вопросам корен-

ных народов при поддержке Общественной палаты Российской Федерации, и одобряет содержащиеся в докладе рекомендации.

14. Постоянный форум предлагает Специальному докладчику по вопросу о насилии в отношении женщин, Специальному докладчику по вопросу о праве на питание и Специальному докладчику по вопросу о праве на развитие принять участие в работе восьмой сессии Форума.

15. Постоянный форум постановляет провести в течение половины рабочего дня дискуссию по региону Северной Америки на своей девятой сессии в 2010 году.

16. Постоянный форум также постановляет провести в течение половины рабочего дня дискуссию по проблемам коренных народов и сохранения лесов на своей девятой сессии.

III. Проекты решений, рекомендуемые Постоянным форумом для принятия Экономическим и Социальным Советом

17. Постоянный форум по вопросам коренных народов рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующие проекты решений:

)

Проект решения I Совещание международной группы экспертов по вопросам осуществления статьи 42 Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов

Экономический и Социальный Совет постановляет санкционировать проведение трехдневного совещания международной группы экспертов по вопросам осуществления статьи 42 Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов и просит представить доклад о результатах работы этого совещания Постоянному форуму по вопросам коренных народов на его восьмой сессии.

Проект решения II Место и сроки проведения восьмой сессии Постоянного форума по вопросам коренных народов

Экономический и Социальный Совет постановляет провести восьмую сессию Постоянного форума по вопросам коренных народов в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке 18–28 мая 2009 года.

**Проект решения III
Предварительная повестка дня и документация восьмой
сессии Постоянного форума по вопросам коренных народов**

1. Выборы должностных лиц.
 2. Утверждение повестки дня и организация работы.
 3. Выполнение рекомендаций Постоянного форума:
 - a) социально-экономическое развитие;
 - b) положение женщин коренных народов;
 - c) проведение второго Международного десятилетия коренных народов.
 4. Права человека:
 - a) осуществление Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов;
 - b) диалог со Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека и основных свобод коренных народов и другими специальными докладчиками.
 5. Проведение в течение половины рабочего дня дискуссии по региону Арктики.
 6. Всесторонний диалог с шестью учреждениями и фондами Организации Объединенных Наций.
 7. Будущая работа, включая вопросы Экономического и Социального Совета и новые вопросы.
 8. Проект повестки дня девятой сессии Постоянного форума.
 9. Утверждение доклада Постоянного форума о работе его восьмой сессии.
-